



---

## 人权理事会

普遍定期审议工作组

第六届会议

2009年11月30日至12月11日，日内瓦

### 人权事务高级专员办事处根据人权理事会第 5/1 号决议 附件第 15(B)段汇编的资料

#### 赤道几内亚

本报告汇编了条约机构和特别程序报告中所载的有关资料，包括所涉国家的意见和评论，以及其他相关的联合国正式文件所载资料。除联合国人权事务高级专员办事处(人权高专办)对外发布的报告中所载意见、看法或建议外，本报告不含人权高专办的其他任何意见、看法或建议。报告采用的是人权理事会通过的一般准则的结构，所载资料均在尾注中一一注明出处。编写本报告时考虑到第一轮审议周期为 4 年。在无最新资料的情况下，也参考了现有日期最近的报告和文件，但已过时的除外。由于本报告只汇编联合国正式文件中所载资料，某些具体问题如资料不全或重点不突出，可能是由于该国尚未批准某项条约，及/或与国际人权机制的互动/合作程度不足。

## 一. 背景和框架

### A. 国际义务范围<sup>1</sup>

核心世界人权条约 <sup>2</sup>	批准、加入或继承日期	有无声明/保留	是否承认条约机构的特定权限
《消除一切形式种族歧视国际公约》(ICERD)	2002年10月8日	有(第二十二条)	个人申诉(第十四条): 否
《经济、社会、文化权利国际公约》(ICESCR)	1987年9月25日	无	-
《公民权利和政治权利国际公约》(ICCPR)	1987年9月25日	无	国家间指控(第四十一条): 否
《公民权利和政治权利国际公约第一项任择议定书》(ICCPR-OP1)	1987年9月25日	无	-
《消除对妇女一切形式歧视公约》(CEDAW)	1984年10月23日	无	-
《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》(CAT)	2002年10月8日	有(第28条和第30条第1款)	国家间指控(第21条): 否 个人申诉(第22条): 否 调查程序(第20条): 否
《儿童权利公约》(CRC)	1992年6月15日	无	-
《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》(OP-CRC-SC)	2003年2月7日	无	-

赤道几内亚未成为缔约国的核心条约: 《公民权利和政治权利国际公约第二项任择议定书》(ICCPR-OP2)、《经济、社会、文化权利国际公约任择议定书》(OP-ICESCR)<sup>3</sup>、《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书》(OP-CEDAW)、《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约任择议定书》(OP-CAT)、《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》(OP-CRC-AC)、《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》(ICRMW)、《残疾人权利公约》(CPD)、《残疾人权利公约任择议定书》(CPD-OP)、《保护所有人免遭强迫失踪国际公约》(CED)。

其他相关主要国际文书	是否批准、加入或继承
《防止及惩治灭绝种族罪公约》	否
《国际刑事法院罗马规约》	否
《巴勒莫议定书》 <sup>4</sup>	是
难民和无国籍人 <sup>5</sup>	是, 关于无国籍者地位和关于减少无国籍状态的公约除外
《一九四九年八月十二日内瓦四公约》及其《附加议定书》 <sup>6</sup>	是, 第三号附加议定书除外
《劳工组织基本公约》 <sup>7</sup>	是
《联合国教科文组织取缔教育歧视公约》	否

1. 2004 年，消除对妇女歧视委员会鼓励赤道几内亚批准《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书》和《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》。<sup>8</sup> 儿童权利委员会建议批准《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》。<sup>9</sup>

## B. 宪法和立法框架

2. 2007 年，任意拘留问题工作组指出，殖民时期传承下来的法律和条例仍然有效，尤其是《刑法典》、《刑事诉讼法》和《军事法典》，都载有不符 1995 年宪法及各国际文书所载的原则和标准。<sup>10</sup>2004 年，儿童权利委员会关切，对于基于补充基础运用的一些独立前通过的法律<sup>11</sup> 并建议废除或修订所有与《公约》不相符的条款。<sup>12</sup>

3. 出于对民法和习惯法双重法律体制，继续形成了对妇女的歧视感到的关注，<sup>13</sup> 消除对妇女歧视委员会促请赤道几内亚加快改革，消除民法与习惯法之间的一致状况。<sup>14</sup> 儿童权利委员会关切地感到，有些习惯法不符合《公约》，建议确保国家立法优于一切相互冲突的习惯法。<sup>15</sup>

4. 2004 年，儿童权利委员会关切地感到，新颁布的立法未充分体现《儿童权利公约》或其他国际人权标准。儿童权利委员会建议继续致力于起草新家庭法典；确保新家庭法典及其他法律充分符合国际人权标准。<sup>16</sup>2008 年至 2010 年联合国发展援助框架(联发框架)指出，国内立法未充分实施各项国际公约，尤其未体现《儿童权利公约》。<sup>17</sup>

5. 2007 年一份儿童基金会方案文件指出，2004 年通过了一项法律把剥削和贩运儿童列为罪行。<sup>18</sup>

## C. 体制和人权结构

6. 截止 2009 年 8 月，赤道几内亚尚未成立起一个得到国家促进和保护人权机构国际协调委员会认可的国家人权机构。<sup>19</sup>

7. 2007 年，任意拘留问题工作组在注意到全国人权委员会的工作，尤其关于逮捕和拘留问题的的工作是一项积极的发展动态之际，建议加强全国人权委员会。<sup>20</sup>2003 年，见解和言论自由问题特别报告员提请政府在这一方面注意《巴黎原则》。<sup>21</sup>

8. 2004 年，儿童权利委员会鼓励赤道几内亚为监测《公约》执行情况，设立一个独立且有效的机制。<sup>22</sup>

## D. 政策措施

9. 2004 年，消除对妇女歧视委员会赞赏通过提高妇女地位国家政策。<sup>23</sup>

10. 2004 年，儿童权利委员会建议赤道几内亚制定和实施一项新的全国儿童行动综合计划。<sup>24</sup>

11. 2007 年，一份儿童基金会方案的文件指出，2004 年通过了一项全国打击剥削和贩运儿童行为的行动计划。<sup>25</sup>

12. “2008-2012 年联发援框架”指出，政府制定了为国家发展全民教育计划(2015 年)。<sup>26</sup>

## 二. 实际增进和保护人权的情况

### A. 与人权机制的合作

#### 1. 与条约机构的合作

条约机构 <sup>27</sup>	最近提交和审议的报告	最近的结论性意见	后续答复	报告提交情况
消除种族歧视委员会(CERD)	-	-	-	初次至第三次报告分别自 2003 年、2005 年和 2007 年逾期未交
经济、社会和文化权利委员会(CESCR)	-	-	-	初次至第四次报告分别自 1990 年、1995 年、2000 年和 2005 年逾期未交
人权事务委员会(HR Committee)	-	2003 年 11 月(无报告程序)	-	初次报告自 1988 年逾期未交
消除对妇女歧视委员会(CEDAW)	2004 年	2004 年 7 月	-	第六次报告自 2005 年逾期未交
禁止酷刑委员会(CAT)	-	-	-	初次至第二次报告分别自 2003 和 2007 年逾期未交
儿童权利委员会(CRC)	2003 年	2004 年 10 月	-	第二和至四次合并报告应于 2009 年提交
《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》(CRC-OP-SC)	-	-	-	初次报告自 2005 年逾期未交

13. 人权事务委员会认为，赤道几内亚未履行提交报告的义务，相当于严重违反《公约》的行为。<sup>28</sup> 见解和言论自由权问题特别报告员促请政府履行其提交报告的义务，并与各条约机构展开实质性的对话。<sup>29</sup>

## 2. 与特别程序的合作

长期有效邀请	无
最近访问或出访报告	关于酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇和处罚问题特别报告员(2008年11月9日至18日) <sup>30</sup> 任意拘留问题特别报告员(2007年7月8日至14日) <sup>31</sup> 见解和言论自由权问题特别报告员(2002年12月2日至7日) <sup>32</sup>
原则上同意的访问	无
提出请求但尚未同意的访问	2007年人权维护者处境问题秘书长特别代表；以雇佣军为手段侵犯人权并阻挠行使民族自决权问题工作组提出了请求
访问期间提供的便利/合作	任意拘留问题特别报告员对政府的合作表示了感谢。 <sup>33</sup> 酷刑问题特别报告员感谢政府发出了访问该国的邀请。 <sup>34</sup>
访问的后续行动	-
对指控信和紧急呼吁的答复	在审议期期间，发出了具体涉及一些群体和2名妇女的八份来文。政府对来文未予任何答复。
对专题调查问卷的答复 <sup>35</sup>	赤道几内亚未在规定时间内对特别程序任务负责人发出的15份调查问卷 <sup>36</sup> 予以任何答复。

## B. 国际人权义务的履行情况

### 1. 平等和不歧视

14. 2004年，儿童权利委员会建议，赤道几内亚加强努力，确保落实保障不歧视原则的现行法律，先期采取一项改变态度和价值观的综合战略，并消除基于任何理由，针对所有弱势群体，尤其针对女孩和贫困的和乡村家庭儿童的歧视。<sup>37</sup>

15. 妇女在政治、社会和经济生活遭受到的歧视，是一个令人权事务委员会感到关注的问题。<sup>38</sup>2004年，消除对妇女歧视委员会建议参照《公约》制定一项歧视妇女现象的定义，并建议政府高度注重制定一项符合《公约》的综合性立法。<sup>39</sup>

16. 消除对妇女歧视委员会对长期以来根深蒂固的不良陈规陋习、风俗和传统，包括逼婚和早婚、守寡之道、迎娶寡嫂和嫁妆运用习俗，以及普遍歧视妇女的陈旧观念感到关切。<sup>40</sup>消除对妇女歧视委员会促请赤道几内亚与民间社会合作，毫不拖延地处置此问题，加紧努力制定并实施关于上述问题的综合教育和提高意识的方案。<sup>41</sup>儿童权利委员会还建议采取措施防止非法婚姻、早婚和/或逼婚。<sup>42</sup>

17. 消除对妇女歧视委员会感到关切的是，尚未制定出对习俗婚姻以及家庭法中歧视妇女的其他方面、包括一夫多妻、继承权和子女监护权问题进行规范的立法，以及为通过规范习俗婚姻的立法而作出的努力至今还未获得成功。<sup>43</sup>消除对

妇女歧视委员会在欢迎总统法令废除监禁与丈夫分手，不退还嫁妆的妇女之际，关切地感到这项总统法令尚未得到宣传和实施。<sup>44</sup>

18. 人权事务委员会对关于歧视和迫害少数民族群体，尤其是迫害布比族的报告表示关注，它建议赤道几内亚保障各族裔群体的平等权利。<sup>45</sup>

## 2. 生命权、人身自由和安全权

19. 2003 年，人权事务委员会鼓励赤道几内亚废除死刑。<sup>46</sup>

20. 2003 年，人权事务委员会对赤道几内亚境内蓄意犯有的酷刑和虐待行为的证据确凿指控表示关注，并建议不得将通过酷刑提取的证词或供诉作为证据。<sup>47</sup>2008 年，酷刑问题特别报告员查明，警方，尤其是巴塔和马拉博中央警察署蓄意使用酷刑，迫害那些不肯“合作”的人，诸如被认为犯有政治及一般罪行的嫌疑人。他还说，宪警运用酷刑的程度稍微少一些，并指出因不让他进入军事设施，他无法核实针对军方的指控。在大部分情况下，施用酷刑的目的是为了提取情报或证供；有时酷刑是作为一种惩罚、恐吓以及一种勒索金钱的手段。特别报告员查明，酷刑之下提取的“证据”通常被用于作为判刑的依据。<sup>48</sup>2007 年，任意拘留问题工作组认为颁布禁止和惩治酷刑行为的第 6/2006 号法案是一项积极的举措。<sup>49</sup>

21. 2008 年，酷刑问题特别报告员收到了无数举报称，在巴塔和黑滩监狱内狱警依旧在其他囚犯面前习以为常地采用体罚。<sup>50</sup>2004 年，儿童权利委员会对普遍采用体罚并且得到社会认可的现象感到关切。<sup>51</sup>它建议以法律明确禁止在家庭、学校及其他养育机构使用体罚，并就此问题展开公众教育运动。<sup>52</sup>

22. 酷刑问题特别报告员指出的另一个重大问题是，一些被认为犯有政治罪的嫌疑人，据称在黑滩监狱中遭到单独监禁达四年之久，而且几乎一直戴着脚镣。<sup>53</sup>他还关切地感到，有报告称遭警察或宪警羁押的被拘留者之间发生暴力现象，而据说当局对这种情况置若罔闻，甚至予以容忍。<sup>54</sup>

23. 2007 年，任意拘留问题工作组指出，警察和宪警实际上拥有过多的权力和权威，往往导致了任意逮捕和拘留问题。<sup>55</sup>任意拘留问题工作组指出，对于 72 个小时内必须将被拘留者送交司法局的规则普遍不予遵循。<sup>56</sup>

24. 工作组还指出，实际控制着监狱、实施逮捕，并对平民行使军事司法管辖权的武装部队拥有了过度权力。<sup>57</sup>工作组查明，尽管士兵并无法律授予的逮捕权，但往往实施逮捕和拘留。<sup>58</sup>工作组注意到，遭军方当局逮捕的人没有法律渠道，可为维护其权利提出诉求。<sup>59</sup>

25. 工作组特别关注秘密拘留做法。<sup>60</sup>2003 年，人权事务委员会对有关非法拘留和半隐蔽性拘留营问题的报告感到关注。<sup>61</sup>工作组和人权事务委员会建议政府终止这种秘密拘留做法。<sup>62</sup>人权事务委员会还说，被拘留者应被羁押在官方确认的拘留地点，而且主管当局应设立有条不紊且不断更新的记录册，列明被拘留者的收押和获释情况。<sup>63</sup>

26. 工作组和酷刑问题特别报告员说，非法移民遭到系统性的逮捕和拘留，尤其毫无法律依据地被羁押在警方囚室里，不给予饮水和/或食物。<sup>64</sup> 工作组和特别报告员注意到，在核实非法移民情况期间，或直至他们被遣送出境之前，可对他们实现无限期的羁押。<sup>65</sup> 工作组和特别报告员建议尽可能避免拘留非法移民，并保障他们享有得到各国际文书确认的被剥夺自由者应有的一切权利。<sup>66</sup>

27. 2003 年，人权事务委员会震惊地注意到，监禁设施，尤其是军方当局控制下的监禁设施条件差。<sup>67</sup> 任意拘留问题工作组查明，巴塔和埃维纳永两地的老监狱达不到最起码的必要居住条件。<sup>68</sup> 据酷刑问题特别报告员称，警方和宪警的羁押囚室普遍处于极差的状况。总之，食物只由家属或同囚室的被拘留者提供；用水受严厉限制；而且经常不许被拘留者上厕所。被拘留者既无放风活动的机会，也得不到医疗照顾。<sup>69</sup> 特别报告员还在他走访过的所有监狱收到无数申诉声称，倘若家庭成员不提供补充食物，则无法吃饱，<sup>70</sup> 并且得悉羁押在黑滩监狱某一侧楼的囚犯有时不得不共睡一张床铺。<sup>71</sup> 特别报告员关注黑滩监狱的主要问题之一是，除了某些囚犯之外，禁止家庭成员探访的问题。<sup>72</sup>

28. 酷刑问题特别报告员查明，在监狱或警方和宪警羁押期间，妇女和儿童未与男性成年人分开羁押。<sup>73</sup> 人权事务委员会关切地感到，各拘留设施强迫被监禁囚犯从事劳动。<sup>74</sup>

29. 消除对妇女歧视委员会表示关注的是，尚无遏制侵害妇女暴力行为的政策和方案；家庭暴力、强奸、包括婚姻内强奸行为的发生率，和一切形式对妇女的性虐待行为；以及根深蒂固的世俗家长观念认为，对家庭成员，包括妇女，施行身体惩戒是可接受的做法。<sup>75</sup> 消除对妇女歧视委员会尤其呼吁赤道几内亚颁布针对家庭暴力问题的立法和针对一切形式性虐待问题的立法，确保把危害妇女和女孩的暴力列为罪行。消除对妇女歧视委员会建议开展各项培训方案，为暴力受害者设立咨询服务，并开展关于认识此问题的公共运动。<sup>76</sup>

30. 儿童权利委员会关切的是：大量儿童，尤其是女孩在街头谋生和充当家庭佣人问题，并关注尚无有效落实劳工法和管制童工现象的机制。<sup>77</sup> 儿童权利委员会建议赤道几内亚评估打工儿童，包括充当家庭佣人和在农业部门打工儿童的人数，以制定和实施各项综合战略和政策，防止和打击上述部门中的经济剥削现象；并开展提高意识运动，防止和打击对儿童的经济剥削。<sup>78</sup> 2009 年，劳工组织的执行公约与建议专家委员会要求政府确保未满 14 岁者不得就业或工作。专家委员会询问政府是否在举行了三方磋商之后，才确定石油开采为该国唯一的危险工作。<sup>79</sup>

31. 儿童权利委员会针对首都卖淫儿童人数增长问题提出了若干建议。<sup>80</sup>

32. 2007 年儿童基金会的一份文件指出，该国已制定了禁止贩运儿童的法律保护框架。然而，在其他一些领域则缺乏儿童保护的适当机制，加上赤道几内亚正在成为一个吸引经济活动的中心，滋生了剥削儿童，尤其是非正式部门剥削儿童的便利条件。<sup>81</sup>

### 3. 司法，包括有罪不罚问题，和法治

33. 2003 年，人权事务委员会建议赤道几内亚制止对酷刑和虐待行为施虐者有罪不罚现象。<sup>82</sup> 正如 2008 年酷刑问题特别报告员所强调的，由于没有适当运作的司法体制和法治，怂恿了酷刑行为依旧猖獗的状况。据特别报告员称，造成这种有罪不罚问题的因素，包括没有独立的司法体制；腐败泛滥现象；人身保护法的保障条款无效；军事化并实际控制了司法体制的各个国家安全机构之间没有明确的分工；和尽管颁布了禁止和惩治酷刑的第 6/2006 号法律，仍然完全处于有罪不罚状况。<sup>83</sup>

34. 人权事务委员会于 2003 年和任意拘留问题工作组于 2007 年分别表示关注的是：缺乏一个独立的司法体制；对法官任命和解雇的条件，不保障行政与司法机构之间的适当分权。<sup>84</sup> 人权事务委员会对人民议会承担的审判事务感到关注，建议采取步骤切实保障司法机构的独立性和司法机构为唯一实施司法职能的机构，并保障法官的主管职权、独立性和任期。<sup>85</sup> 2003 年，见解和言论自由权问题特别报告员指出，法官和律师未接受过关于人权准则和标准的培训，得不到或不了解立法案文。<sup>86</sup> 任意拘留问题工作组建议依法设立一个独立的司法机构。<sup>87</sup>

35. 工作组和人权事务委员会建议，军事法庭不应拥有审理平民的司法管辖权。<sup>88</sup> 工作组还建议，按照国际原则，制定军事法庭组织、职能和司法管辖权的法律框架。<sup>89</sup>

36. 2003 年，儿童权利委员会深为关切缺乏少年司法体制和少年法庭的问题<sup>90</sup>，建议确保充分实施少年司法标准。<sup>91</sup> 2007 年，任意拘留问题工作组赞同针对是否有可能建立一个现代少年司法体制展开审议。<sup>92</sup> 常驻协调员报告，2008 年启动了一项制定和实施少年司法体制的计划。<sup>93</sup>

37. 任意拘留问题工作组说，律师在刑事诉讼中并未作出真正有效的辩护，并指出律师在为被告辩护时面临着种种严重困难。<sup>94</sup> 工作组建议修订和重新制定目前适用的人身保护令、宪法保障，和是否符合宪法规定的复审程序，以期使之成为更易于使用和更有效防止违反宪法保障条款和人权，尤其是防止任意逮捕行为的补救办法。<sup>95</sup> 工作组强调，政府应保障律师可到警察所和所有监狱进行探访。<sup>96</sup>

38. 工作组强调，《刑法典》应参照罪行严重程度裁定相称的徒刑，并规定可采取从事社区役务和其他替代方式来取代监禁。该国还应审查是否有可能建立恢复性司法制度。<sup>97</sup>

39. 2004 年，消除对妇女歧视委员会关切地感到，大部分妇女缺乏诉诸民事法院的必要信息和资源，并且仍然受适用习惯法的传统法庭管辖。<sup>98</sup> “2008 年至 2012 年联发援框架”阐述了类似的情况。<sup>99</sup>



#### 4. 行动自由

40. 人权事务委员会建议取消所有军事路障，或采取步骤防止利用这些路障作为敲诈的手段；取消必须的出国签证；和废除境内政治流放做法，以保障行动自由。<sup>100</sup>

#### 5. 言论自由、结社、和平集会自由，以及参与公共和政治生活的权利

41. 2003 年，见解和言论自由问题特别报告员关切地表示，该国缺乏自由和独立的视听传媒，而且印刷传媒遭到法律和行政方面的阻碍。<sup>101</sup>他指出，外国报刊基本不存在，其进口遭到当局坚定的阻止。他说，虽然没有每日新闻报刊，但有些杂志不定期地出版。<sup>102</sup>他建议政府鼓励发展多元、自由和独立的传媒；保护和尊重编辑独立性；以及记者的见解和言论自由。<sup>103</sup>

42. 2003 年，人权事务委员会和见解与言论自由权问题特别报告员建议赤道几内亚修订 1999 年第一号法律，允许非政府人权组织进行登记和运作。<sup>104</sup>特别报告员还建议，相关当局在法律上迅速承认各个社团和其他非政府组织。<sup>105</sup>2007 年，消除对妇女歧视委员会建议创建一个适宜妇女非政府组织建立和运作的扶持性环境。<sup>106</sup>

43. 任意拘留问题工作组确定了，监狱里有一些因行使政治权利遭羁押的被拘留者，并请政府解决他们的状况。<sup>107</sup>

44. 2008 年，联合国秘书长注意到，报告称地方和立法投票的选民人数极低，问题在于没有及时地分发选民登记卡、未设立独立的选举委员会以及普遍缺乏透明度。他还说，要设立一个有效独立、可信的选举委员会仍是一项挑战。<sup>108</sup>2003 年，见解和言论自由权问题特别报告员表示关切的是，对总统、立法和市政各级选举进程提出的批评一再指称普遍缺乏公正性，而且没有体现出选票的结果。据报告，即使在竞选期间，反对派组织的集会和会议也遭到蓄意的阻拦，无法诉诸传媒宣传。虽然，据报导公然的暴力案情罕见，但整个气氛不可被认为有利于依据民主规则和民主法律展开的竞选进程。<sup>109</sup>

45. 2004 年，出于在政治、司法和行政事务部门中担任决策职位的女性人数仍极低的关注，<sup>110</sup>消除对妇女歧视委员会建议采取一些临时特别措施，实施有关此问题的培训和提高认识方案。<sup>111</sup>2008 年联合国统计司的一个资料来源表明，2004 年女性议员在议会中所占席位为比例为 5%，2008 年达 18%。<sup>112</sup>

#### 6. 工作权和公正良好工作条件权

46. 同 2003 年人权事务委员会一样，2008 年劳工组织专家委员会注意到，该国境内没有正在运作的工会。<sup>113</sup>该劳工组织委员会请政府毫不拖延地登记工会组织，并向劳工组织委员会通报为确保工人能成立他们本身所选择的组织而采取或打算采取的措施。<sup>114</sup>

## 7. 社会保障权和适足生活水准权

47. 2007 年，儿童基金会的一份文件指出，1995 年以来由于石油资源的开采，赤道几内亚经济出现了有力增长。该国被视为中等收入国家；然而，大部分人口依然贫困，人的发展未与经济增长同步。<sup>115</sup> “2008 年-2012 年联发援框架”列有同样的分析。<sup>116</sup> 儿童基金会的文件还说，虽然政府收入中为社会服务部门的拨款比例定期增长，但政府应更快兑现 1997 年所作的承诺，为社会部门投入 40% 的公共投资。儿童基金会的文件指出，尚未建立起财富重新分配所必须的体制框架；也不存在保障政府承诺的预算监测体制。<sup>117</sup>

48. 2004 年，出于对长期普遍贫困状况以及未能享有适足生活水准权的儿童人数仍然众多的深切关注，儿童权利委员会建议作为一项高度优先事项，执行一项有效的国家减贫计划。<sup>118</sup>

49. 消除对妇女歧视委员会关感到切的是，妇女普遍贫困，乡村妇女的社会经济状况尤其差。<sup>119</sup> 消除对妇女歧视委员会促请赤道几内亚将促进性别平等明确地列为该国发展计划和政策的一个组成部分，尤其列为旨在减轻贫困和可持续发展计划和政策的内容；特别关注乡村妇女的需求；并消除在土地拥有权和继承权方面对妇女的歧视。消除对妇女歧视委员会请赤道几内亚在国际组织和双边捐助方的支持下，着重强调所有发展合作方案中的妇女人权。<sup>120</sup>

50. 消除对妇女歧视委员会感到关切的是，妇女和女孩得不到充分的保健服务，尤其是产前和产后照料和关于计划生育的资料，乡村地区的情况尤其如此，以及令人震惊的少女怀孕率。<sup>121</sup> 消除对妇女歧视委员会建议赤道几内亚竭尽全力提高认识，并扩大获取保健设施和医疗援助的途径，并采取直接的步骤，向妇女和女孩，包括向乡村地区的妇女和女孩展开计划生育宣传。<sup>122</sup> 2003 年，人权事务委员会关切地感到，对提供计划生育服务的法律限制，造成了怀孕和非法堕胎率上升，因而建议废除上述法律限制。<sup>123</sup>

51. 2007 年儿童基金会的方案文件中的健康指数表明，由于疟疾、急性呼吸道感染、痢疾、营养不良、寄生虫病、伤寒和通过免疫注射本可预防的疾病，致使儿童处于尤其易受疾病危害的境况。<sup>124</sup> 2008 年联合国统计司的资料表明，在每 1,000 名活产数中 5 岁以下的幼儿死亡率，从 2005 年的千分之 155，下降至 2007 年的千分之 150。<sup>125</sup>

52. 出于对成年人(主要在女性中)和青少年中艾滋病毒/艾滋病普遍泛滥和越来越多的儿童因艾滋病毒和艾滋病沦为孤儿而感到的关注，儿童权利委员会建议加强措施，防止母体至幼儿的传染；尤其关注受艾滋病毒/艾滋病感染的或影响的儿童；加强或设立提高对艾滋病毒/艾滋病认识的运动和方案；并确保提供充分的财力和人力资源，有效实施国家防治艾滋病毒/艾滋病方案。<sup>126</sup> 根据 2006 年共同国家评估报告，政府优先注重防治艾滋病毒/艾滋病，设立了跨部门的防治艾滋病毒/艾滋病和性传染疾病方案。<sup>127</sup>

53. 2008年艾滋病联合方案/卫生组织的一份文件指出，2007年，患染艾滋病毒/艾滋病的成年人和儿童估计为11,000人，<sup>128</sup>估计抗逆转录病毒治疗的覆盖率为31%，<sup>129</sup>而为防止母体至幼儿传染风险，艾滋病毒呈阳性孕妇接受抗逆转录病毒治疗的百分比为33%。<sup>130</sup>

54. 据2008年联合国统计司的一份资料来源，2006年使用经改善的饮用水资源人口比例为43%。<sup>131</sup>2006年共同国家评估报告提及了营养不良，特别是儿童营养不良问题，<sup>132</sup>并且还说，约有95%人口直接从河流中汲取饮用水，60%以上的学校不提供饮用水。<sup>133</sup>

55. 2006年，适足住房问题特别报告员向政府转发了一封指控信，涉及马拉博的巴拿帕区进行强行驱逐的问题。据称是在政府官员、民事当局、武装士兵和警察在场的情况下，据说造成约300个家庭无家可归。据报告称，驱逐的同时还肆意毁坏了住家和资产；凡是反对拆房的居民都遭到士兵的虐待和恐吓；而这是在没有进行磋商、事前通知或无驱逐令的情况下，实施的拆房和驱逐，而且居民们没有进行抗议的机会。迄今为止，政府未对特别报告员的来文作出答复。<sup>134</sup>2008年联合国统计司的一份资料表明，2005年居住在贫民窟的城镇人口总比例为66.3%。<sup>135</sup>

## 8. 受教育权

56. 儿童权利委员会赞赏地注意到，赤道几内亚通过了《教育法》(1995年)，确立了有保障的小学免费义务教育。<sup>136</sup>然而，招生人数和文化水平仍然低，尤其是中学和学前教育方面。<sup>137</sup>2009年，教科文组织的一份文件指出，2003年小学教育的净招生率为89.5%，2007年为69.4%。<sup>138</sup>

57. 入学就读的男、女孩人数之间的重大差别，也是儿童权利委员会和消除对妇女歧视委员会关注的一个问题。<sup>139</sup>消除对妇女歧视委员会关切的是：由于怀孕、早婚和家庭对女孩受教育的重视程度低，造成了女孩高辍学率。<sup>140</sup>儿童权利委员会还关切地注意到，长期以来对女孩的文化和传统观念，限制了女孩受教育的机会；实施教育方案的资金短缺，以及训练有素教员的欠缺等问题。<sup>141</sup>

58. 儿童权利委员会和消除对妇女歧视委员会建议赤道几内亚继续加强措施，提高小学和基本教育的招生比率，尤其是提高女孩招生率，增强家长对儿童早期教育的重视。<sup>142</sup>儿童权利委员会具体建议继续致力于改革教育体制，确保充分的财力和人力资源，有效实施教育方案，尤其是国家全民教育计划。<sup>143</sup>

## 三. 成就、最佳做法、挑战和制约因素

59. 任意拘留问题工作组注意到赤道几内亚经济发展的巨大潜力，但指出体制建设仍然有限，而且人权文化尚未在各机构、公共意识，或公民个人观念中扎根。任意拘留问题工作组强调，若经济增长不能与体制建设、实行法治和真正行使人权同步，就不能取得有效发展。<sup>144</sup>

60. 见解和言论自由权问题特别报告员强调，一个奉行法治的政府首要的根本是必须解决法官和律师的独立性，以及反腐败和消除有罪不罚问题。<sup>145</sup>

#### 四. 国家主要优先事项、举措和承诺

##### 后续行动具体建议

61. 消除对妇女歧视委员会建议赤道几内亚鼓励民间社会积极参与全面实施该公约，包括落实一些为促进和保护妇女权利提出的结论性意见的后续行动。<sup>146</sup>

#### 五. 能力建设和技术援助

62. 人权事务委员会鼓励赤道几内亚争取相关联合国机关，尤其是人权高专办的技术合作，协助其履行其公约规定的报告义务。<sup>147</sup>

63. 儿童权利委员会建议赤道几内亚争取联合国各实体在禁止体罚、<sup>148</sup> 预防艾滋病毒/艾滋病、<sup>149</sup> 受教育权、<sup>150</sup> 童工问题、<sup>151</sup> 对儿童的色情剥削和贩运儿童问题、<sup>152</sup> 以及少年司法<sup>153</sup> 等方面的技术援助。儿童权利委员会还建议赤道几内亚就儿童享有的生活水准方面寻求国际合作和援助。<sup>154</sup>

64. 见解和言论自由权问题特别报告员建议赤道几内亚就司法体制改革、国家人权委员会的地位和职权以及制定国家人权行动计划等方面，寻求各相关国际组织的技术援助。<sup>155</sup>

65. “2008 年至 2012 年联发援框架”以下列四个合作领域为重点：(1) 减轻贫困；(2) 获得基本服务；(3) 性别平等和(4) 促进善政。<sup>156</sup>

#### 注

<sup>1</sup> Unless indicated otherwise, the status of ratifications of instruments listed in the table may be found in *Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General: Status as at 31 December 2006* (ST/LEG/SER.E.25), supplemented by the official website of the United Nations Treaty Collection database, Office of Legal Affairs of the United Nations Secretariat, <http://treaties.un.org/>.

<sup>2</sup> The following abbreviations have been used for this document:

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW

CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment
OP-CAT	Optional Protocol to CAT
CRC	Convention on the Rights of the Child
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families
CPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities
OP-CPD	Optional Protocol to Convention on the Rights of Persons with Disabilities
CED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance.

<sup>3</sup> Adopted by the General Assembly in its resolution 63/117 of 10 December 2008. Article 17, paragraph 1, of OP-ICESCR states that “The present Protocol is open for signature by any State that has signed, ratified or acceded to the Covenant”.

<sup>4</sup> Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime.

<sup>5</sup> 1951 Convention relating to the Status of Refugees and its 1967 Protocol, 1954 Convention relating to the status of Stateless Persons and 1961 Convention on the Reduction of Statelessness.

<sup>6</sup> Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field (First Convention); Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of Wounded, Sick and Shipwrecked Members of Armed Forces at Sea (Second Convention); Convention relative to the Treatment of Prisoners of War (Third Convention); Convention relative to the Protection of Civilian Persons in Time of War (Fourth Convention); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of International Armed Conflicts (Protocol I); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of Non-International Armed Conflicts (Protocol II); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Adoption of an Additional Distinctive Emblem (Protocol III). For the official status of ratifications, see Federal Department of Foreign Affairs of Switzerland, at [www.eda.admin.ch/eda/fr/home/topics/intla/intrea/chdep/warvic.html](http://www.eda.admin.ch/eda/fr/home/topics/intla/intrea/chdep/warvic.html).

<sup>7</sup> International Labour Organization Convention No. 29 concerning Forced or Compulsory Labour; Convention No. 105 concerning the Abolition of Forced Labour, Convention No. 87 concerning Freedom of Association and Protection of the Right to Organize; Convention No. 98 concerning the Application of the Principles of the Right to Organize and to Bargain Collectively; Convention No. 100 concerning Equal Remuneration for Men and Women Workers for Work of Equal Value; Convention No. 111 concerning Discrimination in Respect of Employment and Occupation; Convention No. 138 concerning the Minimum Age for Admission to Employment; Convention No. 182 concerning the Prohibition and Immediate Action for the Elimination of the Worst Forms of Child Labour.

<sup>8</sup> CEDAW, *Official Records of the General Assembly, Fifty-ninth session, Supplement No. 38 (A/59/38)*; paras. 214 and 217.

<sup>9</sup> Concluding observations of the Committee on the Rights of the Child (CRC/C/15/Add.245), para. 63

<sup>10</sup> Report of the Working Group on Arbitrary Detention (A/HRC/7/4/Add.3), p. 2, and para. 58.

<sup>11</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 5.

<sup>12</sup> *Ibid.*, para. 6.

<sup>13</sup> A/59/38, para. 191.

<sup>14</sup> Ibid., para. 192.

<sup>15</sup> CRC/C/15/Add.245, paras. 5-6.

<sup>16</sup> Ibid., paras. 5-6.

<sup>17</sup> Equatorial Guinea UNDAF 2008-2012, 2007, p. 10, available at <http://www.undg.org/unct.cfm?module=CoordinationProfile&page=Country&CountryID=EQG>.

<sup>18</sup> UNICEF, Draft country programme document Equatorial Guinea, Executive Board, second regular session of 2007, 5-7 September 2007, E/ICEF/2007/P/L.6, 2007, para. 14, available at [http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial\\_Guinea.pdf](http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial_Guinea.pdf).

<sup>19</sup> For the list of national human rights institutions with accreditation status granted by the International Coordinating Committee of National Institutions for the Promotion and Protection of Human Rights (ICC), see A/HRC/10/55, annex I.

<sup>20</sup> A/HRC/7/4/Add.3, paras. 54-55 and 100 (k)

<sup>21</sup> General Assembly resolution 48/134, annex; report of the Special Rapporteur on the right to freedom of opinion and expression ( E/CN.4/2003/67/Add.2), para. 63.

<sup>22</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 12.

<sup>23</sup> A/59/38, para. 184.

<sup>24</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 8.

<sup>25</sup> UNICEF, Draft country programme document Equatorial Guinea, Executive Board, second regular session of 2007, 5-7 September 2007, E/ICEF/2007/P/L.6, 2007, para.. 14, available at [http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial\\_Guinea.pdf](http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial_Guinea.pdf).

<sup>26</sup> Equatorial Guinea UNDAF 2008-2012, 2007, p. 8, available at <http://www.undg.org/unct.cfm?module=CoordinationProfile&page=Country&CountryID=EQG>.

<sup>27</sup> The following abbreviations have been used for this document:

CERD	Committee on the Elimination of Racial Discrimination
CESCR	Committee on Economic, Social and Cultural Rights
HR Committee	Human Rights Committee
CEDAW	Committee on the Elimination of Discrimination against Women
CAT	Committee against Torture
CRC	Committee on the Rights of the Child
CMW	Committee on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Their Families.

<sup>28</sup> Concluding observations of the Human Rights Committee (CCPR/CO/79/GNQ), para. 2.

<sup>29</sup> E/CN.4/2003/67/Add.2, para. 67.

<sup>30</sup> A/HRC/10/44/Add.1.

<sup>31</sup> A/HRC/7/4/Add.3.

<sup>32</sup> E/CN.4/2003/67/Add.2.

<sup>33</sup> A/HRC/7/4/Add.3, paras. 2 and 48.

<sup>34</sup> A/HRC/10/44/Add.1, para. 5

<sup>35</sup> The questionnaires included in this section are those which have been reflected in an official report by a special procedure mandate-holder.

<sup>36</sup> See (a) report of the Special Rapporteur on the right to education (A/HRC/4/29), questionnaire on the right to education of persons with disabilities sent in 2006; (b) report of the Special Rapporteur on the human rights of migrants (A/HRC/4/24), questionnaire on the impact of certain laws and administrative measures on migrants sent in 2006; (c) report of the Special Rapporteur on trafficking in persons, especially women and children (A/HRC/4/23), questionnaire on issues related to forced marriages and trafficking in persons sent in 2006; (d) report of the Special Representative of the Secretary-General on the situation of human rights defenders (E/CN.4/2006/95 and Add.5), questionnaire on the implementation of the Declaration on the Right and Responsibility of Individuals, Groups and Organs of Society to Promote and Protect Universally Recognized Human Rights and Fundamental Freedoms sent in June 2005; (e) report of the Special Rapporteur on the situation of human rights and fundamental freedoms of indigenous people (A/HRC/6/15), questionnaire on the human rights of indigenous people sent in August 2007; (f) report of the Special Rapporteur on trafficking in persons, especially in women and children (E/CN.4/2006/62) and the Special Rapporteur on the sale of children, child prostitution and child pornography (E/CN.4/2006/67), joint questionnaire on the relationship between trafficking and the demand for commercial sexual exploitation sent in July 2005; (g) report of the Special Rapporteur on the right to education (E/CN.4/2006/45), questionnaire on the right to education for girls sent in 2005; (h) report of the Working Group on mercenaries (A/61/341), questionnaire concerning its mandate and activities sent in November 2005; (i) report of the Special Rapporteur on the sale of children, child prostitution and child pornography (A/HRC/4/31), questionnaire on the sale of children's organs sent in July 2006; (j) report of the Special Rapporteur on the sale of children, child prostitution and child pornography (A/HRC/7/8), questionnaire on assistance and rehabilitation programmes for child victims of sexual exploitation sent in July 2007; (k) report of the Special Representative of the Secretary-General on the issue of human rights and transnational corporations and other business enterprises (A/HRC/4/35/Add.3), questionnaire on human rights policies and management practices; (l) report of the Special Rapporteur on the right to education (A/HRC/8/10), questionnaire on the right to education in emergency situations sent in 2007; (m) report of the Special Rapporteur on the right to education (June 2009) (A/HRC/11/8), questionnaire on the right to education for persons in detention; (n) report of the independent expert on the question of human rights and extreme poverty to the eleventh session of the HRC (June 2009) (A/HRC/11/9), questionnaire on Cash Transfer Programmes, sent in October 2008; (o) report of the Special Rapporteur on violence against women, (June 2009) (A/HRC/11/6), questionnaire on violence against women and political economy.

<sup>37</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 24.

<sup>38</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 8.

<sup>39</sup> A/59/38, para. 188.

<sup>40</sup> *Ibid.*, para. 195.

- <sup>41</sup> Ibid., 196.
- <sup>42</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 22.
- <sup>43</sup> A/59/38, para. 191.
- <sup>44</sup> Ibid., para. 197. See also CCPR/CO/79/GNQ, para. 8.
- <sup>45</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 14.
- <sup>46</sup> Ibid., para. 4.
- <sup>47</sup> Ibid., para. 3.
- <sup>48</sup> A/HRC/10/44/Add.1, paras. 7, 8 and 17 (e).
- <sup>49</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 50.
- <sup>50</sup> A/HRC/10/44/Add.1, para. 9.
- <sup>51</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 34.
- <sup>52</sup> Ibid., para. 35 (a) and (b).
- <sup>53</sup> A/HRC/10/44/Add.1, para. 14.
- <sup>54</sup> Ibid., para. 10.
- <sup>55</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 61.
- <sup>56</sup> Ibid., para. 62.
- <sup>57</sup> Ibid., p. 2.
- <sup>58</sup> Ibid., para. 67.
- <sup>59</sup> Ibid., para. 68.
- <sup>60</sup> Ibid., para. 69.
- <sup>61</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 5.
- <sup>62</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 100 (a); CCPR/CO/79/GNQ, para. 5.
- <sup>63</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 5.
- <sup>64</sup> A/HRC/7/4/Add.3, paras. 82-83; A/HRC/10/44/Add.1, para. 15.
- <sup>65</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 83; A/HRC/10/44/Add.1, para. 15.
- <sup>66</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 100 (l). See also paragraph 86; A/HRC/10/44/Add.1, para. 19 (e).
- <sup>67</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 6.
- <sup>68</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 87.
- <sup>69</sup> A/HRC/10/44/Add.1, para. 10.



- <sup>70</sup> Ibid., para. 13.
- <sup>71</sup> Ibid., para. 12.
- <sup>72</sup> Ibid., para. 12.
- <sup>73</sup> Ibid., para. 16. See also CRC/C/15/Add.245, para. 60.
- <sup>74</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 6.
- <sup>75</sup> A/59/38 (Supp), para. 199.
- <sup>76</sup> Ibid., para. 200.
- <sup>77</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 56.
- <sup>78</sup> Ibid., para. 57 (a) and (c).
- <sup>79</sup> ILO Committee of Experts on the Application of Conventions and Recommendations, Individual Direct Request concerning ILO Minimum Age Convention, 1973 (No. 138), 2009, Geneva, doc. No. (ILOLEX) 092009GNQ138pp. 1 and 2.
- <sup>80</sup> CRC/C/15/Add.245, paras. 58-59.
- <sup>81</sup> UNICEF, Draft country programme document Equatorial Guinea, Executive Board, second regular session of 2007, 5-7 September 2007, E/ICEF/2007/P/L.6, 2007 para. 6, available at [http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial\\_Guinea.pdf](http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial_Guinea.pdf).
- <sup>82</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 3.
- <sup>83</sup> A/HRC/10/44/Add.1, para.17.
- <sup>84</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 7; A/HRC/7/4/Add.3, paras. 59-60.
- <sup>85</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 7.
- <sup>86</sup> E/CN.4/2003/67/Add.2, para. 43.
- <sup>87</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 100 (d).
- <sup>88</sup> A/HRC/7/4/Add.3, paras. 68 and 100 (f); CCPR/CO/79/GNQ, para. 7.
- <sup>89</sup> A/HRC/7/4/Add.3, page 21, para. 100 (f).
- <sup>90</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 60.
- <sup>91</sup> Ibid., para. 61.
- <sup>92</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 100 (m).
- <sup>93</sup> UNDG, 2008 Resident Coordinator Annual Report Equatorial Guinea, p. 2 available at [http://www.undg.org/RCAR/2008/finalized/pdfs/RCAR\\_2008\\_EQG\\_NAR.pdf](http://www.undg.org/RCAR/2008/finalized/pdfs/RCAR_2008_EQG_NAR.pdf).
- <sup>94</sup> A/HRC/7/4/Add.3, paras. 73-74.

<sup>95</sup> Ibid., para. 100(h).

<sup>96</sup> Ibid.

<sup>97</sup> Ibid., para. 100(c).

<sup>98</sup> A/59/38 para. 191.

<sup>99</sup> Equatorial Guinea UNDAF 2008-2012, 2007, p. 10, available at <http://www.undg.org/unct.cfm?module=CoordinationProfile&page=Country&CountryID=EQG>.

<sup>100</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 13.

<sup>101</sup> E/CN.4/2003/67/Add.2, p. 2 and para. 54.

<sup>102</sup> Ibid., para. 25.

<sup>103</sup> Ibid., p. 2 and para. 54.

<sup>104</sup> Ibid., para. 59; CCPR/CO/79/GNQ, para. 11.

<sup>105</sup> E/CN.4/2003/67/Add.2, para. 60.

<sup>106</sup> A/59/38, para. 213.

<sup>107</sup> A/HRC/7/4/Add.3, paras. 75 and 100 (b).

<sup>108</sup> A/63/367, para. 9.

<sup>109</sup> E/CN.4/2003/67/Add.2, para. 34.

<sup>110</sup> A/59/38, para. 201.

<sup>111</sup> Ibid., para.202.

<sup>112</sup> United Nations Statistics Division coordinated data and analyses, available at <http://mdgs.un.org/unsd/mdg>.

<sup>113</sup> ILO Committee of Experts on the Application of Conventions and Recommendations, Individual Observation concerning ILO Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention, 1948 (No. 87), 2008, Geneva, doc. No. (ILOLEX) 062008GNQ087,p. 1; CCPR/CO/79/GNQ, para. 11.

<sup>114</sup> ILO Committee of Experts on the Application of Conventions and Recommendations, Individual Observation concerning ILO Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention, 1948 (No. 87), 2008, Geneva, doc. No. (ILOLEX) 062008GNQ087, p. 1.

<sup>115</sup> UNICEF, Draft country programme document Equatorial Guinea, Executive Board, second regular session of 2007, 5-7 September 2007, E/ICEF/2007/P/L.6, 2007, para. 1, available at [http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial\\_Guinea.pdf](http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial_Guinea.pdf).

<sup>116</sup> Equatorial Guinea UNDAF 2008-2012, 2007, p. 7, available at <http://www.undg.org/unct.cfm?module=CoordinationProfile&page=Country&CountryID=EQG>.

- <sup>117</sup> UNICEF, Draft country programme document Equatorial Guinea, Executive Board, second regular session of 2007, 5-7 September 2007, E/ICEF/2007/P/L.6, 2007, para. 3, available at [http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial\\_Guinea.pdf](http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial_Guinea.pdf).
- <sup>118</sup> CRC/C/15/Add.245, paras. 52-53.
- <sup>119</sup> A/59/38 para. 189.
- <sup>120</sup> Ibid., para. 190.
- <sup>121</sup> Ibid., para. 205.
- <sup>122</sup> Ibid., para. 206.
- <sup>123</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 9.
- <sup>124</sup> UNICEF, Draft country programme document Equatorial Guinea, Executive Board, second regular session of 2007, 5-7 September 2007, E/ICEF/2007/P/L.6, 2007, para. 4, available at [http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial\\_Guinea.pdf](http://www.unicef.org/about/execboard/files/07-PL6-Equatorial_Guinea.pdf). See also United Nations Statistics Division coordinated data and analyses, available at <http://mdgs.un.org/unsd/mdg>.
- <sup>125</sup> United Nations Statistics Division coordinated data and analyses, available at <http://mdgs.un.org/unsd/mdg>.
- <sup>126</sup> CRC/C/15/Add.245, paras. 50-51.
- <sup>127</sup> Equatorial Guinea CCA 2006, p. 16, available at <http://www.undg.org/unct.cfm?module=CoordinationProfile&page=Country&CountryID=EQG> (accessed on 8 June 2009).
- <sup>128</sup> UNAIDS/WHO Epidemiological Fact Sheets on HIV and AIDS, 2008 Update, Geneva, 2008, p. 4, available at [http://apps.who.int/globalatlas/predefinedReports/EFS2008/full/EFS2008\\_GQ.pdf](http://apps.who.int/globalatlas/predefinedReports/EFS2008/full/EFS2008_GQ.pdf).
- <sup>129</sup> Ibid., 2008, p. 11.
- <sup>130</sup> UNAIDS, Equatorial Guinea: Progress towards Universal Access and The Declaration of Commitment on HIV/AIDS, available at [http://cfs.indicatorregistry.org/country\\_factsheet.aspx?ISO=EQG](http://cfs.indicatorregistry.org/country_factsheet.aspx?ISO=EQG).
- <sup>131</sup> United Nations Statistics Division coordinated data and analyses, available at <http://mdgs.un.org/unsd/mdg>.
- <sup>132</sup> Equatorial Guinea CCA 2006, pp. 28-29, available at <http://www.undg.org/unct.cfm?module=CoordinationProfile&page=Country&CountryID=EQG>.
- <sup>133</sup> Ibid., p. 15.
- <sup>134</sup> A/HRC/4/18/Add.1, paras. 28-29.
- <sup>135</sup> United Nations Statistics Division coordinated data and analyses, available at <http://mdgs.un.org/unsd/mdg>.
- <sup>136</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 3 (b).
- <sup>137</sup> Ibid., para. 54.

<sup>138</sup> UNESCO's contribution to the report of the UN Secretary-General for the 2009 Substantive Session of the Economic Social Council and for the Sixty-Fourth Session of the UN General Assembly on the "Implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010" on progress achieved in achieving the education goals defined in the Brussels Programme of Action, 16 April 2009, BSP/PMRPI/2009/PI/H/1, p. 15, available at [http://unesdoc.unesco.org/images/0018/001831/183114e.pdf#xml=http://unesdoc.unesco.org/ulis/cgi-bin/ulis.pl?database=&set=4A491499\\_0\\_195&hits\\_rec=1&hits\\_lng=eng](http://unesdoc.unesco.org/images/0018/001831/183114e.pdf#xml=http://unesdoc.unesco.org/ulis/cgi-bin/ulis.pl?database=&set=4A491499_0_195&hits_rec=1&hits_lng=eng).

<sup>139</sup> A/59/38, para. 193; CRC/C/15/Add.245, para. 54.

<sup>140</sup> A/59/38, para. 193.

<sup>141</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 54.

<sup>142</sup> *Ibid.*, para. 55 (b); A/59/38, para. 194.

<sup>143</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 55 (a) and (g).

<sup>144</sup> A/HRC/7/4/Add.3, para. 98.

<sup>145</sup> E/CN.4/2003/67/Add.2, para. 62.

<sup>146</sup> A/59/38, para. 213.

<sup>147</sup> CCPR/CO/79/GNQ, para. 15.

<sup>148</sup> CRC/C/15/Add.245, para. 35.

<sup>149</sup> *Ibid.*, para. 51.

<sup>150</sup> *Ibid.*, para. 55.

<sup>151</sup> *Ibid.*, para. 57.

<sup>152</sup> *Ibid.*, para. 59.

<sup>153</sup> *Ibid.*, para. 61.

<sup>154</sup> *Ibid.*, para. 53.

<sup>155</sup> E/CN.4/2003/67/Add.2, paras. 62-64.

<sup>156</sup> Equatorial Guinea UNDAF 2008-2012, 2007, p. 3, available at <http://www.undg.org/unct.cfm?module=CoordinationProfile&page=Country&CountryID=EQG>.